

Zeitschrift: Werk, Bauen + Wohnen
Herausgeber: Bund Schweizer Architekten
Band: 76 (1989)
Heft: 7/8: Die 60er Jahre in der Schweiz = Les années 60 en Suisse = The 60ies in Switzerland

Inhaltsverzeichnis

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 18.09.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Werk, Bauen+ Wohnen

Nr. 7/8

Juli/August 1989

Impressum

Werk, Bauen+Wohnen, 76./43. Jahrgang

Herausgeber

Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,
Werk AG, Verlag Bauen+Wohnen GmbH

Adresse Verlag, Redaktion und Inserate:
Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,
Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich,
Tel. 01/362 95 66

Verbände

Offizielles Organ des BSA/FAS, Bund Schweizer
Architekten / Fédération des Architectes Suisses
VSI Vereinigung Schweizer Innenarchitekten

Redaktion

Paolo Fumagalli, Ernst Hubeli

Redaktionskommission

Jacques Blumer, Prof. Alexander Henz,
Prof. Dr. Ing. Jürgen Joedicke, Rodolphe Luscher,
Adrian Meyer, Prof. Dr. Stanislaus von Moos

Ständige Mitarbeiter

Marc M. Angélli, Los Angeles; Gilles Barbey, Lau-
sanne; Ulrike Jehle-Schulte Strathaus, Basel; Gert
Kähler, Hamburg; Frédéric Pousin, Paris; Martin
Schmitz, Berlin; Klaus-Dieter Weiss, Hannover

Korrespondenten

Prof. Kurt Ackermann, München; Mario Botta,
Lugano; Dr. Lucius Burckhardt, Basel; Michael
Dennis, Princeton; Jacques Gubler, Lausanne; Bob
Gysin, Zürich; Martin Heller, Zürich; Joachim
Andreas Joedicke, Darmstadt; Prof. J. P. Kleihues,
Berlin; Erwin Mühlestern, Genf; Prof. Christian
Norberg-Schulz, Oslo und Rom; Prof. Dr. Werner
Oechslin, Zürich; Diego Peverelli, Zürich; Richard
Quincérot, Genf

Redaktionsassistent

Dr. Christa Zeller

Titelblatt

Ruedi Rüegg, B&R Zürich

Layout

Aldo Clerici

Redaktionssekretariat

Rosmarie Helsing

Übersetzungen

Jacques Debains, Hull's School, Susanne Leu,
Marie-Claude Antonini, Monika Rohrbach

Für nicht angefordertes Material übernimmt die
Redaktion keine Verantwortung. Nachdruck aus
Werk, Bauen+Wohnen, auch mit Quellenangabe,
ist nur mit Bewilligung des Verlages gestattet.

Geschäftsleitung

Willi E. Christen, Gilbert Pfau,
Daniel Nievergelt, Hans Reinhard

Inseratenverwaltung

Verlegergemeinschaft Werk, Bauen+Wohnen,
Vogelsangstrasse 48, Postfach, CH-8033 Zürich,
Tel. 01/362 95 66
Gilbert Pfau, Anne-Marie Böse

Druck

Zollikofer AG, 9001 St.Gallen

Lithos

Nievergelt Repro AG, 8048 Zürich

Abonnementsverwaltung und Auslieferung

Zollikofer AG
Fürstenlandstr. 122, CH-9001 St.Gallen,
Tel. 071/29 77 77

Bezugsbedingungen Schweiz

Jahresabonnement sFr. 135.-
Studentenabonnement sFr. 90.-
Einzelhefte sFr. 17.-

Bezugsbedingungen übrige Länder

Jahresabonnement sFr. 145.-
Studentenabonnement sFr. 100.-
Einzelhefte sFr. 17.-

Bezugsbedingungen BR Deutschland

Jahresabonnement DM 135.-
Studentenabonnement DM 90.-
Einzelhefte DM 17.-

Alle Preise inkl. Porto.

Abbestellungen

können nur berücksichtigt werden, wenn sie
mindestens 8 Wochen vor Abonnementsschluss
eintreffen, andernfalls gilt das Abonnement als
erneuert.

Forum

Editorial
Ernst Hubeli

2 Die Flucht ins Detail und die Auswanderung ins Grosse / La fuite dans le détail et l'exode dans le grand / A Headlong Flight into Details and an Emigration into Large-Scale Projects

Werk-Analyse
Marc M. Angélli

4 Zu neuen Arbeiten von Frank O. Gehry

Streiflichter
Frédéric Pousin
Ernst Hubeli

10 Architekten Arcora, Paris: Passerelle und Lagerhalle beim Flughafen Roissy-Charles de Gaulle, Paris, 1989 / Schweizerische Beiträge zum European-Ideenwettbewerb 1989

Argumente
Klaus-Dieter Weiss

18 Blade-Runner-City

Hauptthema

Einleitung
Paolo Fumagalli

22 Die sechziger Jahre in der Schweiz / Les années soixante en Suisse / The Sixties in Switzerland

«Cum grano salis»
und die Folgen
Tita Carloni

26 Architektur der sechziger Jahre, ein Ausgangspunkt / L'architecture des années soixante, un point de départ / The Architecture of the Sixties - A Point of Departure

«Wir leben in der Tradition
der sechziger Jahre»

34 Ein Gespräch mit Franz Füeg und Paul Waltenspühl / Un entretien avec Franz Füeg et Paul Waltenspühl / An Interview with Franz Füeg and Paul Waltenspühl

Heavy Metal und
Möbelrücken
Rémy Charbon

44 Die Bewährung der Cité du Lignon, Vernier GE, 1963-1971*; Anmerkungen eines Bewohners / Le jugement par l'usage de la cité du Lignon, Vernier GE, 1963-1971*; commentaires d'un habitant / The Confirmation of the Cité du Lignon, Vernier GE, 1963-1971*; Comment of a Resident

Eine Funktion organisieren,
eine Form finden

50 Architekt Georges Brera, Genf: Abwasserreinigungsanlagen Aïre-Genf, 1967 / Station d'épuration des eaux usées, Aïre-Genève, 1967 / The Aïre-Geneva Sewage Purification Plant, 1967

Ein intentionsloses Bild des
Provisorischen
Ernst Hubeli

56 Architekt Karl Egender: Das Globus-Provisorium, 1960 / Le Globus provisoire / The Provisional Globus Building, 1960

Utopien als Souvenirs / Les
utopies en tant que souvenirs
Gilles Barbey

60 Die «Neue Stadt» als technische Vorstellung / La «ville nouvelle» comme manifestation technique / The "New City" and Technical Imagination

65 Textes en français

Chronik

70 Ausstellungskalender, Architekturmuseen, Neue Wettbewerbe, Entschiedene Wettbewerbe, Wettbewerbskalender, Firmennachrichten, Architekturreisen

Werk-Material

Schweiz. Institut für Berufspädagogik, Zollikofen BE,
Wohnüberbauung «Gisa», Zürich-Oerlikon